

# **Badische Landesbibliothek Karlsruhe**

**Digitale Sammlung der Badischen Landesbibliothek Karlsruhe**

## **Legenda Aurea - Cod. Aug. perg. 256**

**Jacobus <de Voragine>**

**[S.l.], [14. Jahrh.]**

De ephiphania Domini

[urn:nbn:de:bsz:31-66161](https://nbn-resolving.org/urn:nbn:de:bsz:31-66161)

an gēant tūmū annū p̄cā r̄ p̄na  
 pūi loquū. Rurūis ubi h̄t al  
 qui formal mōdūo sal allumēhūt  
 Alū veltentel se pellit; p̄cā dū  
 alū allumēt capita veltūū exq̄  
 upicat̄ n̄ cum h̄cū se veltūū h̄c  
 q̄m lūū. Alū tūmū muliebūz  
 veltētūū n̄ erubescuntel m̄ter  
 tūmū muliebūz mulierel lūcō.  
 Alū ita angūia obliūānt ut fo  
 cū de dōno suū v̄l aliud cōlūz b̄h̄  
 cū cūz p̄cā n̄ c̄uānt. N̄y aboli  
 cū. N̄ s̄mūū s̄et ab alūz acapūit  
 r̄ alūz tradunt alū inoce m̄sas  
 lauce p̄m̄ r̄ sic tota nocte manē  
 sūm̄ credūtel q̄ p̄cā annū cō  
 nūmū s̄ m̄cū h̄andantia p̄ seue  
 r̄at r̄ l̄bōū. Alū de p̄gānōz q̄ h̄e  
 tudine obliūare uoluerūt cū dū  
 ē ne nouū x̄mū eis p̄delle ū possit  
 q̄ r̄ h̄ac h̄ōd̄z lūdentib; alēq̄  
 h̄ūant̄ i p̄dūe p̄cā cor p̄ capē  
 se cō ū dubitē. vob̄ aut̄ f̄cō uon  
 lūficiat q̄ h̄ m̄ū ū f̄cānt̄. v̄l  
 q̄ uideat arguit̄ cor̄ p̄p̄e castigā  
 te h̄c Aug. **De egyptia conuū**

**E**gyptia domū quatru  
 pla dēcōnt̄ miraculo  
 r̄ iō q̄ d̄uplūa vocabulo  
 nūcipant. **H**odie n̄ maḡ xp̄m  
 adorūt. Ioh̄es baptizat̄ aq̄m̄ in v̄nū  
 xp̄e mutat̄ quoz m̄lūa h̄ōm̄ de v̄  
 panib; faciat. lū. n̄. x̄ij. oē diez  
 maḡ ad cū stellā duoz v̄nūnt̄.  
 lū d̄i ep̄p̄h̄ ab ep̄i q̄ ē sup̄. r̄ pha  
 nol q̄ ē app̄io q̄ n̄c d̄iur̄ lūm  
 stellā app̄io: sūi ip̄e xp̄e p̄ stellā  
 q̄ de sup̄ v̄lā ē maḡ v̄cū d̄s de  
 mōdūm̄ ē. tād̄ die reuolutis. x̄c  
 v̄. annū alūm̄ annū t̄cōmū n̄c

ngul; q̄ h̄ēdūt. xxx. annos r̄ x̄ij.  
 diez. aut̄ n̄. incipit̄ q̄. annoz xxx.  
 v̄t die lucal. v̄l s̄m̄ b̄d̄m̄ h̄ēdūt  
 xxx. annos p̄lētōz q̄ r̄ romānā  
 eccl̄iā ass̄t̄. cent̄. n̄c lūq̄. in iordane  
 baptizat̄ est̄. r̄ ob h̄i v̄cāt̄ th̄o p̄ha  
 nū. act̄hos q̄ ē d̄s r̄ ph̄m̄ol q̄ ē ap  
 p̄io q̄ t̄c d̄s cūct̄al. app̄io. p̄ter  
 inuocē. s̄ūl̄ incāp̄e. s̄p̄e l̄ancūl̄ in  
 colūbe sp̄e. iō. ita die reuolutō an  
 no uno. cū. oē. xxx. v̄l xxx. annoz.  
 r̄ x̄ij. diez. aq̄. i v̄nū mutauit̄. r̄  
 ob h̄i uocatur̄. b̄thophānū. abech  
 q̄ ē d̄m̄ q̄ miraculo f̄cō t̄d̄mo. v̄l  
 d̄s. app̄io. iō. s̄m̄. die reuolutō  
 anno cū. annoz. xxx. ul. xxxij. v̄.  
 m̄lūa h̄ōm̄. de v̄. panib; faciant̄.  
 sic d̄ b̄d̄m̄. r̄ sic d̄i in lūo p̄m̄o  
 q̄ i m̄lūa eccl̄iā cāctat̄. q̄ sic m̄ap̄.  
 Illuminans alacūm̄. r̄c. r̄ ob h̄oc  
 uocāt̄. ph̄ygraph̄. aph̄uge q̄ ē iō  
 r̄ b̄nā. q̄ ē o lūi m̄. d̄uāct̄. De  
 h̄i aut̄ miraculo v̄t̄ h̄ac die q̄  
 git̄ dubitāt̄. q̄ iō. q̄ lūi b̄d̄e ū  
 sic ep̄p̄le legit̄. cū q̄ iō. vi. v̄. de  
 h̄i miraculo agitur̄. d̄i. car̄. aut̄. p̄  
 x̄m̄. p̄lēt̄. iō. d̄y. (ita aut̄ q̄ d̄y  
 p̄lēt̄. app̄io. h̄ac die s̄. p̄m̄. f̄cā. p̄  
 stellā. in p̄lēt̄. s̄c̄i. p̄uocē. p̄lēt̄  
 iō. d̄m̄. lū. f̄m̄o. r̄. p̄. m̄lūa. cōm̄. ag  
 lūcū. in cōlūm̄. q̄. r̄. p̄. m̄lūa. cōm̄.  
 panū. iō. d̄e. r̄. p̄. m̄lūa. cōm̄. p̄.  
 ap̄ue. celebrāt̄. h̄odie. r̄. iō. ē. h̄y.  
 cōm̄. p̄. f̄cā. m̄. lū. s̄. d̄. d̄. o. t̄. r̄.  
 maḡ. iō. d̄. o. lū. m̄. v̄. n̄. c̄. q̄. n̄. o. i. a.  
 i. h̄. e. b̄. o. s̄. i. n̄. t̄. a. p̄. p̄. l̄. l̄. u. t̄. a. m̄. e. t̄. a.  
 m̄. a. s̄. e. c̄. r̄. e. c̄. a. l̄. ḡ. u. l̄. a. t̄. a. v̄. a. l̄. ḡ. u.  
 l̄. a. t̄. a. s̄. a. n̄. c̄. h̄. u. m̄. i. a. t̄. a. n̄. e. c̄. a. s̄. p̄. u. t̄. a. l̄.  
 e. t̄. a. l̄. a. t̄. a. r̄. a. v̄. e. l̄. h̄. o. r̄. **C**ū. m̄. o. d̄. i. a. u. t̄.  
 m̄. a. ḡ. i. s̄. i. n̄. t̄. h̄. y. t̄. r̄. i. p̄. l̄. e. e. x̄. t̄. a. t̄. s̄. i. n̄. t̄. a.







posita sup uidei v' nol existeret in  
 uia regione. vidui del. a' i'ozl. r in  
 orientali per. h'it v' b' sic die xam  
 q' iougnali. v' bonum. r v' m' r  
 q' r v' m' d'm q' feni l'it. v' m' homi  
 ne ai' orant. v' e' q' natu' e' v' m' r  
 q' ai' aut. r' e' iudic. v' m' d'm ai' sub  
 iuge v' m' ad. e' p'cepit. n' fuit ut  
 nullus u' sol' e' ad orant. si h'odes h'  
 andiel' curbat. e' o'it i'ozl. ai' u'oz. En  
 pla de ai' curbat. e' r' p'mo ne uidei  
 r'ge nat' r'ig' fuit r'apent. r' e' tam  
 q' alienigena. expellant. v' m' cr'is si  
 cur' m' m' arbor. in exell'o postm' te  
 m' l' i' aum mou' sic r' b' l' m' el' h'oles  
 t'aulm' d'ignat' ex'it'uel. i'aul' i' fa  
 ma r' d'ic' s'ed' ne ar'om'is au'pi  
 ri poss' h' as' v' i' e' uocant' q' aug  
 cul' u' s'it'aul'. sic. u' ord'iant' r'o  
 mam' ut nullus e' ad r' r' h' i'ul' h'ua  
 r' impio r'omanoz. d'ic'et. Tao quo  
 sic q'q' aut' e' l'eu' r'ge' n'ac' r' r' r' r' r'  
 bacul' e' q' n' m' u' r' alacudo' t' r'na' a' h'  
 d'ic' ai' e' s'it'aul' o' e' l'eu' s'it' ap'ic'. Q' o'is  
 r' i'oz'ia ai' illo' curbat' e' p'ua de  
 ai' p'mo q' i' p' u' g' r' u' d' u' e' q' u' r' de  
 ad u' r' u' u' s'it' s'ed' ut r'ge' curbat' ad  
 u' l' a' r' u' t' p' h' q' e' l' i' m' l' r' u' r' u' o' s' t' i' l'  
 d'ic'et. Tao sic se uenit' r' u' a' c' i' a' b' u' s'  
 v' n' d' i' c' e' u' a' s' i' e' r' u' g' a' b' i' t' e' t' e' a' d' u' i' l' a'  
 r' e' n' a' n' c' i' a' b' . p' l' o' r' a' u' r' b' a' t' . r' a' d' e' e' s' t'  
 o' m' i' u' t' u' e' l' . p' s' i' t' e' r' u' e' n' a' u' o' r' g' e'  
 a' d' i' u' i' o' e' t' a' n' c' i' a' b' . i' p' i' p' a' u' r' b' a' t' o' r' i' b' i' n'  
 u' o' l' u' e' n' t' . h' e' i' o' a' r' i' o' . C' u' r' h' o' d' e' s'  
 o' f' t' a' u' r' i' t' . r' l' a' d' u' a' t' . o' g' g' a' n' s' l' a' t' a'  
 t' i' b' u' s' . a' b' e' i' t' . v' e' n' a' l' e' c' u' r' . C' u' a' u' t'  
 a' b' e' i' t' d' i' d' i' a' s' . q' i' b' e' t' h' i' o' s' . i' n' d' e' . v' o'  
 c' a' t' a' d' s' e' e' l' a' m' m' a' g' i' s' d' i' u' g' i' t' e' r'  
 d' i' d' i' a' t' a' b' e' i' t' q' u' e' s' t' e' l' l' e' q' a' p' p' u' i' t' e' i'  
 u' r' u' i' d' e' h' t' a' u' e' q' d' f' a' c' i' e' t' u' a' d' s' e' n' a'

q' u' i' u' d' u' e' . D' i' c' a' t' q' u' e' s' u' r' i' u' e' n' t' o'  
 p' u' o' a' r' r' u' n' c' i' a' u' e' t' s' u' m' l' a' s' s' e' v' e' l' l' e'  
 a' d' o' r' a' t' e' q' u' o' l' e' b' a' t' o' c' c' i' d' e' s' t' e' n' o' q'  
 ai' m' a' g' i' u' r' i' n' i' g' r' i' s' f' u' i' s' s' e' n' t' . s' t' o' l' l' e'  
 d' u' a' c' i' u' m' a' n' u' s' i' n' t' . s' e' h' i' p' a' r' t' i' s' e' t'  
 p' r' i' m' a' e' u' r' d' e' l' o' c' o' n' a' t' i' o' x' q' u' e' a' g'  
 e' n' t' u' r' s' i' e' d' e' o' r' u' i' p' i' c' a' s' i' c' a' r' u' n' t' i' a'  
 p' s' t' e' l' l' e' a' p' p' u' i' t' o' m' . q' u' i' p' p' h' i' e' a' s' s' e' r'  
 t' i' o' n' e' s' i' e' r' f' e' a' n' e' s' e' d' a' q' u' i' a' p' a' l' i' a' q'  
 t' u' c' e' s' h' u' m' a' n' u' i' u' i' d' e' p' s' t' i' u' e' r' u' n' t' d' i'  
 n' i' . T' e' a' i' o' e' q' u' o' s' i' g' n' a' . i' d' e' l' i' b' . r' i' o'  
 s' i' g' n' i' d' e' u' i' e' u' i' s' d' u' a' d' h' u' e' e' s' s' e' i' n' t'  
 i' d' u' o' f' i' d' e' l' e' s' . h' i' t' r' i' p' l' e' x' i' o' t' a' n' g' u' i' t' u' r'  
 i' g' l' o' . C' u' a' u' t' u' r' i' n' i' g' r' i' s' f' u' i' s' s' e' n' t' .  
 s' t' e' l' l' a' a' n' t' e' c' e' d' e' b' a' t' e' o' s' d' u' u' e' n' i' e' n' s'  
 s' t' a' u' e' t' s' u' p' v' e' n' i' t' p' u' . D' e' h' a' e' s' t' e' l' l' a'  
 e' n' u' s' i' m' o' i' f' u' i' t' . e' u' e' l' s' e' o' p' i' o' e' l' . q' s' p' u' e'  
 R' e' m' p' i' i' o' n' g' u' a' l' i' . Q' u' i' d' i' a' u' t' f' u' i' s' s' e'  
 s' p' i' u' s' e' a' u' t' u' l' l' e' q' p' e' n' o' s' d' e' t' e' o' s' s' u' p'  
 d' n' i' m' b' a' p' e' r' a' t' u' i' i' s' p' e' c' o' l' u' b' e' . a' p' p' u' i' t'  
 r' m' a' g' i' i' s' p' e' s' t' e' l' l' e' . a' l' i' u' r' a' i' s' o' . d' i'  
 a' i' t' q' f' u' i' t' a' n' g' e' l' s' r' i' p' e' q' a' p' p' u' i' t' . a' p'  
 p' u' i' t' r' m' a' g' i' s' . i' p' i' s' p' a' s' t' o' r' i' b' i' u' d' e' i' s'  
 t' a' n' q' u' e' u' e' n' a' t' i' b' . a' p' p' u' i' t' i' s' e' i' o' l' u'  
 G' e' n' t' i' l' i' b' . v' o' t' a' n' q' u' e' u' i' a' b' i' l' i' b' i' n' s' p' e'  
 u' r' u' a' l' i' . a' l' i' u' q' u' i' u' i' s' a' r' d' i' t' e' q' f' u' i' t' s' t' e' l'  
 l' a' d' e' n' o' u' o' c' r' a' t' a' q' p' a' c' t' o' s' u' o' m' i' s' t' i' o'  
 u' d' i' e' i' p' u' a' c' i' e' n' t' e' m' a' r' i' a' m' . C' i' s' t' a' a' u' t'  
 s' t' e' l' l' a' . s' e' q' d' i' e' s' f' u' l' g' u' i' t' . d' i' s' t' i' n' c' t' u' e' b' a' t' q' b'  
 a' n' i' s' i' n' t' e' r' i' b' i' t' i' n' s' i' n' u' q' u' i' n' a' n' t' e' l' o' c' a' l' i' t'  
 s' i' c' a' s' t' i' r' m' a' t' i' o' s' e' p' e' n' d' e' b' a' t' i' n' m' o' d' i' c' a' l'  
 t' o' a' e' r' i' s' p' r' i' m' a' r' e' t' r' e' . i' n' f' u' l' g' o' r' e' q' e' r'  
 a' t' e' n' t' s' p' l' e' n' d' i' d' i' o' r' . q' . s' p' a' c' e' t' q'  
 s' p' l' e' n' d' e' r' e' i' n' p' o' t' e' a' t' s' p' l' e' n' d' o' r' s' o' l'  
 o' b' s' c' u' r' i' t' . i' m' o' i' n' i' d' i' e' u' a' d' u' s' i' m' a'  
 e' u' r' . s' u' m' o' t' i' q' u' e' p' e' c' e' d' e' b' a' t' m' a' g' o' s' m' o'  
 i' e' m' a' t' o' u' s' . n' o' u' . n' m' o' u' e' b' a' t' m' o' t' u'  
 c' u' l' a' r' i' s' q' . m' o' t' u' a' z' a' l' i' . r' p' e' c' e' l' l' i' o' .  
 C' i' s' t' e' s' a' l' i' e' u' e' l' d' i' s' t' i' n' c' t' u' e' t' a' n' g' u' i' t' u' r'  
 i' n' g' l' o' . a' s' . u' . q' . i' a' p' . h' . s' t' e' l' l' a' d' i' s' t' i' n' c' t' u' e' n' a'

5

1

2

3

u' l' t' p'

5

1

2

p' a' s' t' o' r' i' b' i'

3

2

3







